

# JUSTICIA

PORTE PAGADO

DIARIO DEL PARTIDO SOCIALISTA

Año II Número suelto . . . \$ 0.02

Exterior . . . . . " 0.80

MONTEVIDEO, SABADO 2 DE OCTUBRE DE 1920

Redacción y Administración: CANELONES 908  
Teléfono: "La Uruguaya" 3245 (Central)

Nºm. 321.

## El trabajo nocturno en las panaderías

### La interpellación

#### El asunto del azúcar

El Senado, con esa lentitud de movimientos que tanto agrava su inutilidad esencial, ha vuelto a tratar el proyecto de modificaciones a la ley sobre trabajo nocturno en las panaderías. Un senador a quien suelen atormentar los escrúpulos constitucionales, ha considerado buena la oportunidad para reanudar el debate sobre todo el fondo del problema, impugnando la prohibición, que en su concepto, no está suficientemente justificada. Ha conseguido, por de pronto, con su discurso, que el asunto no llegara a votarse. Nosotros no vamos a seguir a ese prolífico legislador de tiro largo, en las consideraciones con las cuales quiere impugnar la ley limitativa, en su entender atentatoria e inconveniente. Nos atrevemos a esperar que sus reparos a la prohibición no han de conseguir imponer, a estas horas, una derogación de la misma, anhelo que sin duda acariciarán los propietarios de panaderías. Hemos, pues, de concretarnos a reclamar la modificación de la ley vigente en el sentido de hacerla efectiva mediante disposiciones que faciliten la inspección y le den eficacia. La autorización concedida a los patrones para trabajar en las horas en que no pueden hacerlos los obreros, se traduce en un cómodo expediente para burlar la obligación legal. En virtud de esa autorización, las panaderías trabajan de noche, sin que sea posible muchas veces averiguar si lo hacen con el sólo esfuerzo de los dueños o con la intervención de los obreros. Sin duda no bastará que se incluya a los patrones en la limitación del horario. Para hacer factible la actuación del Consejo en todo cuanto se refiere al problema de la carestía de la vida, no tenían levante.

### Pura parada

Estos blancos nos refirimos a los de la Cámara, son unos pasteleros diplomados.

Ante cualquier asunto adoptan posiciones ruidosas, que los presenta como amigos de la economía y hostiles a todo gasto superfluo. Por eso, quien los oye hablar se queda encantado.

Sin embargo, en la realidad resultan unos perfectos charlatanes inconscientes, pues mientras pregnan la necesidad de disminuir los gastos públicos, dan sus votos para que esos gastos aumenten.

Es lo que hicieron, para no tener larga memoria, con el presupuesto de correos. Cuando se trató en la Cámara, votaron contra algunos aumentos de cargos y de sueldos; y ayer, cuando el presupuesto volvió del Senado aumentado en sueldos y puestos, los blancos votaron todo.

Lo dicho: pura parada

### Los muertos de hambre del Dr. Rodríguez Larreta

El doctor Rodríguez Larreta se condolía la otra tarde en la Cámara de los malos sueldos de algunos empleados públicos.

— Yo conozco uno, dijique con lo que gana; se muere de hambre! — ¿Cuánto gana? preguntaron algunos en la Cámara, comovidos por la denuncia. Y el doctor Rodríguez Larreta, como quien da una cifra ridícula, gritó:

— Ciento treinta pesos por mes!

— Bueno, dijo Mibelli: pediremos ciento treinta pesos por mes para los peones de estancia...

Pero, el doctor Rodríguez Larreta cambió de conversación...

sin ideales y del oficialismo voraz, se atreve a hablar de parodias y de disfraces. Quiere ensuciarnos con su baba de ahito comensal de la orgía del presupuesto, y desliza insinuaciones calumniosas que no nos alcanzan. Asombroso desparpajo el de estos serviles escribidores del periodismo político! Hombres sin convicciones, sin amor a ninguna causa elevada, sin otro móvil en todo el curso de su lamentable vida pública que el mezquino interés personal, estos políticos que escriben "La Defensa", no conciben en otros el desinterés que es en su pequeño espíritu no cabe.

Todo su afán consiste en vivir a expensas del pueblo, incrustados en buenas posiciones políticas o administrativas y no pueden menos de odiar, por instinto de conservación, a todos aquellos que con su predica tienden a su primor. El confortable comercio.

:Vieristas...

### Graznidos

Nada menos que tres sueltos dedica ayer el "caballo de la burguesía", el órgano del vierismo. En uno de ellos echa espuma por la boca. Ha tomado en serio el papel de ganso del capitolo dando la voz de alarma... Es sin duda un papel para el cual tiene grandes aptitudes. Sus "ganzadas" denuncian su grado de febril excitación. Sueña con los dátiles de Menélik y con los melones. Los melones, sobre todo, se le han subido a la cabeza. Y con un desenfado impudente muy propio de quienes se pasan la vida en una constante simulación, el diario de la burguesía

### DEL Dr. HORACIO MALDONADO

## Mi daga de oro

Vasseur:

Usted ha hecho muy bien en publicar la carta que le dirigi y que provocó su enconada epistola. ¿Qué le parecen loselogios de Torrendell? ¿Leyó usted el juicio íntegro de ese tan celebrado crítico? ¿Qué le parece lo que onina sobre la prosa de mi "Quijano"? ("Los deseos de Quijano") — dice usted, — y a fe que lo dice con toda razón, pues mi libro le ha quitado a usted el sueño. ¿Han aparecido o no otros juicios elogiosos como yo le vaticinaba en mi carta? Vuelvo a repetirle que yo no pretendo que todos los juicios que se escriban en torno de mi "Quijano" sean elogiosos o admirativos, pero si pretendo que sean racionales y sepan distinguir la escoria del oro. El critico más exigente, oigalo usted Vasseur, tendrá forzosamente que reconocer bellezas en mi "Quijano", si ese critico procede con justicia; más bellezas aún que las que se encuentran en mi "Ofrenda de Enesas", y que usted en su artículo elogia con más franqueza que en la anterior epistola, haciendo un acto de justicia a uno de mis libros, lo cual le agradezco. Pero fíjese en esto, Vasseur: en mi "Quijano" yo desarrollo muchas de las ideas apenas apuntadas en mi "Ofrenda", y si usted se hubiera olvidado de la evocación que yo hago del bidalgo, del ama, de su criado y de la sobrina, para fijarse solamente en las páginas del libro en sí mismas, hubiera encontrado bellezas por lo menos iguales a las que usted encuentra en mi "Ofrenda".

Vasseur:  
Usted comete tres graves errores en el breve comentario que

## Neumáticos DOMINION

LLEGARAN PROXIMAMENTE

JUAN PRADELLES

18 DE JULIO, 1912

Entre Yaguarón y Ejido

precede a la famosa carta triunfal. El primero es un quebrantamiento de aquella regla de moral que nos ordena decir la verdad, salvo en aquellos casos en que se trata de mentiras pláticas o salvadoras (Mi "Quijano" trae algunas consideraciones sobre este punto. Léalas usted).

No fué a su casa, como usted dice, "un señor bajito, gordito, bonito, de aspecto bonachón", a llevarle los dos libros que usted indica, y en el cual me señala a mí. Usted inventó eso, por la sencilla razón de que yo no llevo personalmente a nadie mis libros, sino que los envío por otra persona.

El segundo error es una consecuencia del primero: usted viene a mi estudio a enterarse de lo que por ahí decían acerca de mi libro, a averiguar si yo estaba satisfecho de él, y como me habló en pleno triunfo, quiso darme a beber un poquito de acíbar... Oh, Vasseur! ¿Se imagina usted que yo pienso recibir siempre rosas en este camino luminoso que he elegido? Acuérdese de Racine, cuya sensibilidad exquisita sufría los dardos de sus enemigos, y no por eso dejaba de escribir obras maravillosas. Pero, aun cuando soy sensible, mi alma es como duro bronce para el encoro.

El tercero error consiste en considerar a Sófocles un "verdadero". ¡Oh, su ironía para con Sófocles! Vasseur: "no tiene usted de qué que el alma inmortal de la divina Grecia niegue toda su gracia a la suya en las futuras reencarnaciones? Sófocles no fué un "verdadero"; usted lo confunde con Eurípides, que fué hijo de una verdadera, y al cual sus enemigos, irritados por sus triunfos, llamaban "el verdadero". ¡No ve cómo usted desfigura las cosas del arte clásico, que es el arte sereno, majestuoso, supremo? ¿Por qué no se da un baile de clasicismo?

Usted tiene talento; sería ridículo que yo se lo negara, como sería ridículo que usted no viera

están en la página 177:

"No sentiré nunca la calma de mis anhelos: como fogos corceles correrán ellos siempre por la llanura del mundo. Seré la acción encarnada en un hombre; el movimiento impulsivo de un alma que encuentra demasiado estrecho el materialismo de la vida; la energía individual que desea conquistar la mayor suma de libertad; la noble oración convertida en hecho. Serán mis palabras los comentarios de mis hechos, y mis hechos los comentarios de mis palabras. Si digo: "hay que dar de beber al sediento", inmediatamente mi mano alcanzará el agua a un sediento; si digo: "hay que reparar una injusticia", inmediatamente mi brazo castigará al ofensor o al injusto; si digo: "hay que deshacer un entuerto", inmediatamente mi brazo lo deshará; y si digo: "hay que dar libertad a los oprimidos", inmediatamente mi brazo romperá las cadenas. Nunca separaré, pues, la acción del discurso: mis labios serán mi brazo hablando, y mi brazo serán mis labios ejecutando".

Yo soy de beber, fíjese bien, Vasseur, a los sedientos de ideal el ideal que existe en las páginas de mi "Quijano"; yo rompo las cadenas de los oprimidos, por la servidumbre, mostrándoles a ellos en las páginas de mi "Quijano" el cercano triunfo de los humildes; el loco que crea a Cervantes, se ha convertido en las páginas de mi libro en un heraldo de futuras reencarnaciones. Ideas futuristas que, como lo dice el Maestro Torrendell, dan enormes alabanzas a nuestra alma.

Vasseur:  
Yo no quería de usted un pa-

ñigrafico. Si lo hubiera deseado le hubiera escrito esa carta llena de orgullo, con transcripciones de párrafos elogiosos, pues yo sabía que a usted eso no le agrada. Si yo hubiera ido a su casa y le hubiera hecho la cortesía,

### Citación urgente

Se invita al Comité Central Pro JUSTICIA y a todos los secretarios de los centros, a que concurren a la reunión que se realizará hoy sábado a las 21 en la Redacción de JUSTICIA, para tratar asuntos de capital importancia relacionados con la sociedad de resistencia y de la próxima velada que se efectuará en la primera quincena del corriente.

Nadie ha de faltar, si es que en realidad se interesan por la buena marcha de JUSTICIA.

La Comisión.

Pro libertad de González

DE TRINIDAD

El Centro Socialista de Trinidad ha comunicado al Comité Pro-Liberdad de González, de adherirse a la campaña que este Comité ha iniciado. Comunicó también que ha publicado una hoja condenando la actitud de los jueces que quieren condenar a González; y que de acuerdo con el Sindicato de O. Varios publicarán otra hoja.

LA CONFERENCIA DE HOY

Se invita a todos los trabajadores a la conferencia que pro libertad de Angel González, se efectuará hoy en el Camino Castro y Molino Raffo a las 20 y 30. Nadie debe faltar.

LA REUNIÓN DEL MARTES

Se cita a los delegados de todas las instituciones gremiales, Centros Socialistas, Agrupaciones Anarquistas y Centros de Estudios Sociales que componen el Comité Pro Libertad de González, para la reunión que se efectuará el lunes próximo, a las 20 y 30, en Florida 1517.

LA CONFERENCIA DE ANOCHE

Anoche se realizó en la Plaza-

## Batlle miente

El propietario de "El Día" falta a la verdad, cuando dice que no puede aceptar que los vendedores de su diario sean todos agremiados, porque en esa forma la sociedad de resistencia podría limitar la venta cuando quisiera.

La prueba de que miente, está en dos hechos: 1.º Que la sociedad de vendedores de diarios acepta a cuantos quieren ingresar en ella.

2.º Que el señor Batlle está intentando crear un sistema por el cual el número de vendedores se limita a mucho menos de la vigésima parte... sin importarle la reducción de la venta.

Lo que deseas ese señor—como cualquier empresa burguesa—es destruir la organización gremial para obrar a su capricho.

Frente a la prepotencia burguesa, opongamos la solidaridad proletaria.

El Comité pro-boycott.

### La huelga de "El Día"

### En el Principessa "Mafalda"

Trabajó en el Puerto con personal federado. — Una entrevista de los marítimos con el delegado de la "Federación de los Trabajadores del Mar". — Cambio de impresiones sobre la organización de maquinistas.

Ayer estuvo en nuestro Puerto el transatlántico italiano Principessa Mafalda. De acuerdo con las informaciones que habíamos dado anteriormente, el Principessa Mafalda ocupó estibadores federados únicamente, con lo cual la Federación O. Marítima recibe un considerable apoyo que le permitirá llevar un poco de organización hasta los estibadores que aún están bastante desbandados.

El delegado Lazzarini ha prometido hablar con el Congreso de la Federación de T. del Mar, para que la medida de rechazar a los estibadores no fedados sea general en todos los barcos italianos.

A bordo del Mafalda convivió con el Secretario de la F. O. M., el Secretario de la nueva organización de maquinistas, compañero Francisco Rodríguez, quien cambió impresiones con su colega Lazzarini sobre la situación de los maquinistas navales. Lazzarini recibió un considerable apoyo que le permitirá llevar un poco de organización hasta los estibadores que aún están bastante desbandados.

Otro caso que se suma a la serie ya larga de tales episodios en que la policía ha intervenido en esta huelga, es el del vendedor Roberto Martínez, que fué detenido y llevado a las oficinas de investigación donde el camisero Falero, entre amenazas y detenciones le rompió el carnet de la sociedad de vendedores — cosa que se ha hecho con mucha frecuencia por la policía durante esta huelga — y lo intimó a que abandonara su actitud de huelga para con "El Día".

Se ve pues que la empresa del señor Batlle, no solo halla celosos guardianes para sus "krumiros" en los funcionarios policiacos, si

Dios los crea...

que encuentra en ellos algo más eficaces colaboradores en esta lucha que le llevan con desdobladas.

Así se muestra que la Federación de T. del Mar, para que la medida de rechazar a los estibadores no fedados sea general en todos los barcos italianos.

Si las fuerzas gremiales no han obtenido la capacidad necesaria para imponerse en las distintas luchas sostenidas contra las organizaciones capitalistas es que gran parte gracias a los rencores, a las dissidencias creadas por elementos que no saben interpretar el espíritu de las organizaciones, para que en ellas se encuentre la más perfecta unidad.

Unificadas todas las organizaciones bajo las amplias banderas de la III Internacional, se hará sumamente fácil cristalizar el frente único del proletariado consciente que acepte la revolución y la dictadura como punto de transición para llegar al comunismo en su faz superior.

Mediten los obreros sobre este interesante asunto, y podrán llegar a convencer de que así como el Partido Socialista después de un supremo esfuerzo para separar obstáculos que le cerraban el camino, sin preguntar si esos obstáculos eran grandes o pequeños, llegó a la III Internacional comunista; así también los sindicatos de todo el país deben llegar a formar parte de la III Internacional de los sindicatos rojos, para luchar por los altos postulados que esa Internacional persigue.

Así se luchará en terreno práctico por la revolución rusa, por la revolución universal.

Y frente a esta lucha, los que se quedan rezagados no harán otra cosa que obstruir la marcha victoriosa de la revolución.

A continuación publicamos el compromiso que han firmado en Rusia algunas de las más importantes organizaciones obreras. Recomendamos a nuestros lectores que estudien este documento con la debida atención y que luego lo comenten entre sus relaciones, con lo cual ha-

do, viene a darnos la pata pa-

ra que nosotros podamos allanar todos los obstáculos habitados hasta hoy, y dar fuerza a las organizaciones obreras para que ellas cumplan sus destinos en una forma concluyente.

Unificadas todas las organizaciones bajo las amplias banderas de la III Internacional, se hará sumamente fácil cristalizar el frente único del proletariado consciente que acepte la revolución y la dictadura como punto de transición para llegar al comunismo en su faz superior.

Mediten los obreros sobre este interesante asunto, y podrán llegar a convencer de que así como el Partido Socialista después de un supremo esfuerzo para separar obstáculos que le cerraban el camino, sin preguntar si esos obstáculos eran grandes o pequeños, llegó a la III Internacional comunista; así también los sindicatos de todo el país deben llegar a formar parte de la III Internacional de los sindicatos rojos, para luchar por los altos postulados que esa Internacional persigue.

Así se luchará en terreno práctico por la revolución rusa, por la revolución universal.

Y frente a esta lucha, los que se quedan rezag

Establishimiento de Baños de Mar  
CALIENTE  
(Únicos en Montevideo)  
Precio por 1 litro Higiénico . . . . . 0.30  
Litro . . . . . 0.30  
Bañuelos . . . . . 0.30  
ABERTO SABADOS Y DOMINGOS  
Calle Cerrito No. 22

Pedan Rosell BAU  
Muy fresco y sano

rán una propaganda invaluable en pro del movimiento revolucionario.

#### Los Sindicatos y la Internacional de Moscú

Los que suscriben, representantes de las organizaciones sindicales de Rusia, Inglaterra, Italia, España y Bulgaria, convocados por el Comité Ejecutivo de la Tercera Internacional:

Considerando que la situación crea a los proletarios de todos los países, seguidamente y como consecuencia de la guerra imperialista, exige una acción más clara y más energica cada día en el terreno de la lucha de clases, para derribar el sistema capitalista e instaurar las sociedades comunistas;

Que ésta deberá ser llevada internacionalmente, con la más estrecha unión de todos los trabajadores organizados, no ya por categorías profesionales, sino por industrias;

Que las llamadas reformas sociales — tales como la duración del trabajo diario, la elevación de los salarios, la reglamentación del trabajo, etc. — por quanto facilitan en determinadas circunstancias la lucha de clases, son impotentes para resolver el problema social;

Que en la mayor parte de los países beligerantes la mayoría de los Sindicatos partidarios del neutralismo (apolíticismo) se han convertido durante los dolorosos años de la guerra europea en los siervos del capitalismo imperialista y han desempeñado el nefando papel retrocediendo la total emancipación de los trabajadores;

Que es un deber de la clase obrera organizarse sindicalmente en una fuerte Asociación revolucionaria de clase que, juntamente a la organización política del proletariado comunista internacional, y en estrecho vínculo con ella, pueda desplegar toda su fuerza por el triunfo de la revolución social de la República social de los Soviets;

Que las clases poseedoras hacen los mayores esfuerzos por estrangular, por todos los medios, el movimiento libertador de los oprimidos;

Que a la dictadura de la burguesía mundial hay que oponerse como medio decisivo y transitorio, la dictadura del proletariado, única capaz de romper la resistencia de los explotadores, de asegurar y de consolidar la conquista del Poder por el proletariado;

Que la Federación Sindical Internacional de Amsterdam es incapaz, por razón de su programa y de su acción, de hacer triunfar los principios arriba enunciados y de asegurar la victoria de las masas proletarias de todos los países.

Deciden:

Lo Condenar todas las tentativas consistentes en hacer saquear los elementos de vanguardia de las organizaciones sindicales existentes. Por el contrario, deben ejercer allí una acción energica para eliminar de la dirección del movimiento sindical a los oportunistas que han colaborado y colaboran, aceptando la guerra, y que continúan sirviendo de todos los intereses.

Tabaco HAITI

Kojalatería mecánica  
DE PIZZO Y CHARIGIAN  
Construcción y Reparación de:  
Faros, radiadores, guarda-barras,  
Calle Sierra 2241. Teléf. La  
Uruguaya. Montevideo.

viéndolos, con los intereses del imperialismo capitalista, participando en una paparucha tal como la Liga de las Naciones.

2º Llevar al seno de las organizaciones sindicales del mundo entero un trabajo ordenado de propaganda, creando en cada una de ellas un núcleo comunista, cuyo esfuerzo incansante ha de llegar a hacer prevalecer nuestro programa.

3º Crear un Comité de Acción y de lucha internacionales, para la transformación en este sentido del movimiento sindical este Comité funcionará como Soviet provisional internacional de los Sindicatos obreros, de acuerdo con el Comité Ejecutivo de la Tercera Internacional, dentro de las condiciones que se establezcan en el Congreso. El Soviet comprenderá a los representantes de todas las organizaciones obreras nacionales adheridas. Un representante del Soviet Internacional Sindical será admitido en el Comité Ejecutivo de la III Internacional, y un representante de ésta formará parte del Soviet Sindical Internacional.

Firmado:

A. Losovsky, por el Consejo central de los Sindicatos Obreros rusos; L. D'Aragona, por la Confederación General del Trabajo de Italia; Angel Pestana, por la Confederación Nacional del Trabajo española; N. Chabbin, por la Unión General Sindical obrera de Bulgaria; A. Rosmer, por la minoría sindicalista de Francia; J. Milkich, por la Confederación General del Trabajo yugoslava; Michade, por la minoría sindical de Georgia.

Esta moción, leída en el Consejo Directivo de la Confederación General del Trabajo de Italia, ha sido aprobada por unanimidad. En Moscú fue rechazada por los sindicalistas anarquistas.

Los dos documentos han sido publicados en el "Avanti".

#### Presupuesto G. de Gastos

Citaciones. — Citase a los miembros del Comité Nacional de Empleados Públicos para la reunión que se verificará hoy a las 20 y 30, en la Asociación de Empleados Civiles de la Nación. Se encarece asistencia. Oscar Javier, secretario.

Exhortación. — El Comité Nacional de Empleados Públicos, invita a los delegados y a los colegas de la Administración en general, a que concurren a la asamblea que se efectuará el lunes a las 20 y 30, en la Asociación Fraternidad. — Por el Comité Nacional: Alvaro María Fernández, Presidente; Oscar Javier, Secretario.

#### "ATENEO LIBRE"

Pongo en conocimiento de los adherentes al "Ateneo Libre" que en la reunión celebrada el 18 de Setiembre último, en Galicia 1260, se resolvió donar los fondos de la institución al Comité pro "Diario Obrero", lo que se efectuó oportunamente y de lo que dan cuenta los documentos transcritos más abajo. — El Secretario.

Acta: "En Montevideo, a los diez y ocho días del mes de Setiembre de mil novecientos veinte, en el local de la calle Galicia 1260, reunidos después de la segunda citación, los adherentes Francisco, Frangoni, Isaac de León Arce, Enrique Braglia, Fidel Montani, Francisco Mitta, Enrique Otero, Francisco Otero, José Castro y Esteban Batista con el objeto de resolver acerca del destino que se debía dar a

Un perjudicado.

CASA BERNASCONI  
De A. DUÑACH  
408 - Sarandí - 410

Liquidaciones a precio de remate gran surtido de comedores, dormitorios, escritorios, espejos, muebles sueltos, estilos completamente nuevo. Construidos con las mejores maderas como ser: roble, cedro, caoba, etc. y todos materiales de 1er orden.

CASA DE REMATES  
De A. DUÑACH  
1209 - VALPARAISO - 1215

Entre bares y restaurantes  
La casa se encarga de la venta de propiedades, caminos y terrenos, autos, artículos de construcción, muebles, maderas, hierro nuevo y usado en general. Compra y recibe consignaciones. Teléf. La Uruguayana, 852 (Aguada).

los fondos del "Ateneo Libre" en vista de no poder seguir adelante, en los trabajos, se resolvio a propuesta del compañero Enrique Braglia, que los fondos fueran entregados al Comité pro "Diario Obrero" y para su constancia firman todos los adherentes presentes. La cantidad es veinte pesos, cincuenta céntimos. Francisco Frangoni, José Castro, Enrique Otero, Francisco Mitta, Fidel E. Montani, Enrique Braglia, Isaac de León Arce Esteban Batista.

Recibo: Comité Administrativo pro Diario Obrero". — Recibí de la Sociedad "Ateneo Libre" la cantidad de veinte pesos y cincuenta céntimos correspondientes a la donación pro "Diario Obrero". Montevideo, Setiembre 21 de 1920. Celestino González, Secretario, Florentino Molina, Tesorero.

Estos documentos están a disposición de los adherentes que los quieran ver, en la calle Juicio César 25.a

#### Pequeñas y grandes cosas

Hay en las librerías multitud de libros de vulgarización científica al alcance de cualquier obrero. Con lo que se compra lo necesario para formar un par de días, se adquiere un volumen.

El entusiasmo desmedido que muchos obreros manifiestan por el football (balompié), como por las carreras, los alejan de sus reivindicaciones de clase.

La biblioteca nacional está abierta de noche. Los obreros que carecen de libros, pueden leer allí gratuitamente.

Obreros: ¿no habéis pensado que es un crimen permitir a nuestras hijas que se confiesen? No olvidéis que el cura es un hombre cílice cargado de pasiones como los demás.

Muchas personas confunden la religión católica con el clero; no comprenden que es posible creer sin estar de acuerdo con las ideas anacrónicas de la iglesia.

F. C.

#### Buzón del Pueblo

Ciudadano Director de JUSTICIA. Tienen por objeto las presentes líneas, solicitar de Vd. a bien dar cabida en ese estimado diario, que tan dignamente dirige, a una denuncia para que tomen nota los señores Inspectores del Trabajo. Se trata, ciudadano director, de la Agencia de Vapores de Enrique J. Vidal, calle Piedras N° 346, en la que rige el siguiente horario: de 8 y 30 a 12, y de 14 a 20 p. m.; trabajándose los sábados de tarde con la puerta cerrada, y también hasta algunos domingos de mañana! En el periodo de 6 días, se trabajan, en vez de 48 horas como marca la ley, 57 horas y además 3 horas los domingos. En la planilla correspondiente, que expide la Oficina de Trabajo, fija la hora de salida: 18 y 30. A pesar de que la violación en esta casa, de la jornada obrera, es de notoriedad por todos los alrededores, ninguno de los inspectores de Trabajo, se ha "dignado" pasar por allí a verificar el cumplimiento de la ley, desde que está establecida. — Agradeciéndole de antemano y nuevamente, esta publicación en ese valiente diario, saluda a Vd. con la mayor consideración.

Los socialistas y la III Internacional

MILAN, 1.o — El "Avanti" in-

produzcamos, y que el pueblo tenga mayor participación en el reparto y el control de la producción. "Nos acercamos a las reformas, pues Italia se encuentra en un período revolucionario, y el reciente movimiento de los obreros metalúrgicos demuestra que se acerca la fecha de la socialización de todas las industrias. Debemos perseguir este fin, sin someternos a los extremistas que aconsejan la anarquía. "El gran peligro del movimiento consiste en que los obreros creyeron que la posesión de las fábricas sería permanente. Afortunadamente, la Confederación del trabajo consiguió suprimir el movimiento

"Tanto el gobierno como la burguesía convienen en que Italia no puede progresar bajo el antiguo sistema, y se adaptarán a los cambios que sobrevengan. En las grandes fábricas regirá el sistema cooperativo, y la participación y el control de los obreros darán mejores resultados. Además, la tierra para la labranza se arrendará colectivamente, y se reformará todo el sistema de los impuestos".

#### Un artículo periodístico

ROMA, 1.o — El corresponsal en Génova de un diario americano ha trasmisido el siguiente despacho:

"El resultado de la lucha laborista en Italia constituye una victoria para los elementos que se mantienen en un término medio entre la aristocracia y la anarquía. Si se mantiene este resultado y se desarrollan las raíces del país, resolviéndose los problemas sociales, económicos y políticos de Italia, Felipe Turati, líder del grupo socialista moderado del parlamento, será el hombre del porvenir en Italia, al parecer, pues cuenta con los votos de 63 de sus colegas socialistas, y hace veinticinco años fue jefe de la rebelión de Milán, por lo cual fue encarcelado en San Remo. Actualmente lo consideran como el hombre de confianza no solamente los socialistas moderados, sino, también los grupos aristocráticos y burgueses. Se cree que Turati es la persona más indicada para ocupar el cargo de presidente de Italia en caso de que el país se convierta en una república."

#### Preparando la dictadura

ROMA, 1.o — Las organizaciones obreras de todo el país han iniciado una activa propaganda para capacitar al proletariado italiano para una posible dictadura obrera.

#### Movimiento revolucionario de campesinos

ROMA, 1.o — Se han intensificado en el Sur de la península los levantamientos de los campesinos, quienes secundados por propagandistas de las ciudades están tomando posesión de las tierras particulares, dándolas de inmediato al cultivo.

#### Los socialistas y la III Internacional

MILAN, 1.o — El "Avanti" in-

forma que en la reunión celebrada por la dirección del Partido Socialista, Serrati expuso las razones por las cuales se habló solo en algunas cuestiones contra la mayoría del Congreso.

Graziadei puso de relieve que la escisión del partido es inevitable en todos los países, para dar a los comunistas la unidad de fuerzas necesarias a su acción. Serrati cree también que

se marcha hacia una escisión del partido, pero quiere tener la dirección.

"Es necesario — agregó — pedir al Comité Ejecutivo de la III Internacional que el servicio de informaciones internacionales esté mejor organizado y que se sirva para ello de fuentes seguras."

La reunión quedó aplazada para hoy.

#### El incendio en el "Tommaso di Savoia"

La Agencia del vapor italiano "Tommaso di Savoia", recibió ayer tarde, un radiograma del capitán del barco, por el que le hacía saber que por llevar fuego a su bordo, recalaría en Montevideo. El referido barco, procede de Génova y escalas y conduce a su bordo cerca de 1.500 pasajeros, correspondencia y mercaderías generales, para el puerto de Buenos Aires; pero ante el peligro que pudiera ofrecer el fuego, resolvió el capitán entrar a nuestro puerto.

La autoridad marítima, en conocimiento de este hecho, dispuso tan pronto entró el barco, que una comisión de técnicos se trasladara a bordo a fin de constatar las afirmaciones del capitán.

Dicha comisión pudo cerciorarse de la existencia del fuego a bordo, aunque sin poder apreciar la importancia del mismo.

Ayer temprano, a las 6 de la mañana, ya se encontraban los bombos en sus puestos de combate.

Se procedió previamente al desembarque del pasaje de tercera para facilitar las maniobras.

Salvados estos pequeños inconvenientes se procedió de inmediato a explorar la bodega incendiada.

Por espacio de dos horas la

numerosos esfuerzos extinguieron los distintos focos.

#### El cargamento

Según datos que también adquirimos del capitán, el cargamento se compone de aceite de oliva, vinos, tejidos de seda, neutrinos para autos, consignado en su totalidad para la capital bonaerense.

El señor Paullier desconoce un artículo de la ley que establece la jornada de ocho horas, que dice: Todo obrero, después de cinco horas continuas de trabajo, pertenece una de descanso.

Si por fuerza mayor absoluta hay que trabajar, se que se pague. Eso es lo justo.

#### DE LA F. O. R. U.

La F. O. R. U., recomienda a todos los trabajadores en general y a los picapedreros, que se abstengan de concurrir a trabajar en las canteras de Minas y en la Fábrica de Portland, por hallarse en huelga los trabajadores de ambas empresas.

Al mismo tiempo hace pública su protesta por la parcialidad de las autoridades, que se han convertido en reclutadoras de krumiros, para servir los intereses de los capitalistas.

Para demostrar nuestro aserto, podemos citar al comisario Portero de la 15.a sección, que es el encargado de tomar la gente que se presta a traicionar a los huelguistas.

A pesar de todas estas malas artes de la burguesía y sus lacayos, los obreros de Minas y los de la fábrica de Portland continúan en la lucha con el mismo entusiasmo que el primer día, decididos a conquistar el triunfo.

LA GRAN VELADA ARTÍSTICA DE ESTA NOCHE

Organizada por la Sociedad de Resistentes Obreros Mosaistas y Anexos, y a total beneficio del diario "Solidaridad", órgano de la F. O. R. U., se realiza esta noche en la Casa del Pueblo, una interesante velada, a la que presenta su concurso el conjunto artístico "Amor y Vida".

La F. O. R. U. llama la atención de todos los trabajadores, que hagan quitar los avisos que los burgueses insertan en "El Día", pues este diario está bayoteado por todas las organizaciones obreras.

#### DE LASOCIEDAD DE ENFERMEROS Y ANEXOS

En Vilarebó

El 29 del mes pasado, nos presentaron varios compañeros al Económico de este establecimiento, a solicitar un permiso, a fin de concurrir al juzgado por un asunto relacionado con la fuga de algunos locos de este hospital. Una vez ante el económico, éste nos trató con modales desplumados y nos contestó que no nos concedía permiso, prefiriendo que fuéramos llevados por la fuerza pública.

Nos extraña esta actitud, especialmente tratándose de un asunto relacionado con el establecimiento. Queremos dejar constancia también, que la fuga de asilados es por culpa de las autoridades directivas, ya que en este establecimiento hay com-

Mecánicos. — Se cita a los compañeros de la casa Italo Dersals, para reunirse con la Comisión del Sindicato, hoy a las 20 y 30, en Río Negro 1180. Se recomienda la asistencia de todos los compañeros de Comisión.

— Se recomienda a los mecánicos que no comprén "El Día", hasta que éste diario no solucione la huelga.

Unión de Marineros. — Hoy a las 20 y 30, se reúne la Comisión Administrativa General, para tratar asuntos de urgente resolución.

Juventud elegante leed este aviso, os conviene

# La Gran Casa "NORFOLK"

## CALLE ANDES, 1464 (Frente al Teatro Urquiza)

HA INICIADO SUS VENTAS DE MEDIA ESTACION Y VERANO PONIENDO EN LIQUIDACION

500 Trajes para Hombres y 2.000 para Jóvenes y Niños

Trajes para hombres desde

\$ 4.00

Trajes para niños desde

," 1.80

Sacos en tusor mercerizado para oficinistas

," 2.20

## JUGO DE UVA "TRAPICHE"

### Automovilistas

Pintar sus neumáticos con TIRE WITNESS  
La única pintura garantida que no contiene ácidos, alcalis, ni aceites que puedan dañar las gomas.

Paquete de 1 kg. 200 grs. \$ 4.00. Ventas por mayor y menor.

Pinturería y papelería

"LA COMERCIAL"

de Tellería, Radio & Cía.

Rondeau, 1490-92

Tel. 1. Uruguaya, 1480 - Córdoba

## - PIDAN - Yerba IGEA

nada se sabe en concreto.

### BOX

#### CAMPEONATOS SUDAMERICANOS

El lunes a las 21, debe celebrar sesión el Consejo Directivo de la Unión de Box, para considerar, entre otros asuntos de importancia para los torneos de boxeo, las inscripciones presentadas para las eliminaciones respectivas. Como en tal fecha viene improrrogablemente el plazo de admisión de ellas, lo recordamos a los interesados a los efectos. También deben tener en cuenta estos que el número de representantes que cada academia de club deberá presentar, en cada categoría, se limita a dos, de manera que será menester proceder a eliminatorias privadas en aquellas instituciones que cuenten con mayor número de aspirantes. Según noticias recibidas de Chile y la Argentina, se realizan allí entusiastas preparativos para participar en este importante campeonato. La Unión se preocupa actualmente de arbitrar recursos y premios de conjunto para dicho torneo, gestiones que es de esperar se vean coronadas por el éxito, ya que ni los poderes públicos ni la Comisión N. de E. Física, ante quienes se verifica, es de suponer según antecedentes establecidos, que nieguen su concurso a este primer torneo Sud Americano del deporte.

**EN LA VECINA ORILLA,**  
NUESTRA DELEGACIÓN HABIA CONCERTADO UN MATCH CON LA ASOCIACION DE AMATEURS. — SUSPENSION DEL MISMO.

En la tarde de ayer, llegó a nuestra Asociación un telegrama de la delegación que se encuentra en Buenos Aires, donde se solicitaba autorización para realizar un match con elementos de la Asociación de Amateurs (bajo la denominación de Federación Editorial Uruguaya), con el objeto de tratar un asunto de suma importancia.

**Sindicato de Artes Gráficas.** — Mañana a las 10 se reúnen las C. Administrativas de Unión de Limotipistas y S. de Artes Gráficas, en Río Negro 4180.

— El lunes a las 20 y 30, en Galicia 1200, reunión de los graficos que trabajan en "La Editorial Uruguaya", con el objeto de tratar un asunto de suma importancia.

**Comité Pro Federación Trabajadores del Municipio.** — En reunión efectuada por las Comisiones de O. Municipales de la limpieza pública, O. de la Rambla Wilson y Sindicato O. del Municipio Sección Niveles y Calzadas, Parque y Jardines, se sombró un Comité de nueve compañeros, tres por cada Sociedad. Este Comité hará todo lo que esté a su alcance hasta conseguir la unificación de todos los trabajadores del Municipio. — Es necesario que los O. del Municipio se unan todos como un solo hombre, formando la Federación de Trabajadores del Municipio.

Se invita a todos los trabajadores del Prado y los Obreros de las Comisiones Auxiliares de los siguientes Barrios: Reducto, Paso del Molino, Puente de las Duraznas, Pantano, Cerro y obreros del Cementerio de la Teja para la asamblea y conferencia que se efectuará hoy a las 20 y 30 en Fraternidad N.º 192, Barrio Victoria. Ningún obrero de los citados debe faltar a este llamado, a menos que sea traidor de su misma causa; no olvidar que la unión hace la fuerza. En este acto harán uso de la palabra el compañero C. González secretario de la F. O. R. U. y el compañero L. Llorente, y por el Comité, el secretario.

### DEPORTES

#### FOOTBALL

**LA LLEGADA DE LOS CAMPEONES. — ACTOS A REALIZARSE EN SU HONOR.**

En el día de mañana debe llegar a ésta, la representación de nuestro football, ante el cuarto Campeonato Sud Americano.

Traen consigo el hermoso título de campeones de América, que supieron conquistar en el terreno de la lucha, confirmando con ello ampliamente su justa fama de ser los mejores. Los actos de homenaje programados en su honor son varios, que relataremos brevemente. Una vez desembarcados, se organizará una manifestación que los acom-

pañará hasta el Concejo de Administración Departamental (ex Municipalidad), desde cuyos balcones les dará la bienvenida en nombre de nuestra Asociación, el doctor E. Rodríguez Larreta. Acto continuo en miembro del Concejo, entregará a los jugadores una medalla de oro, con los obsequios dichas autoridades.

Por la tarde, se realizará el match internacional entre los estudiantes, en cuyo intervalo desfilarán los jugadores y las banderas de los clubes afiliados a la Asociación. — Y cierra los numeros del programa, el gran banquete popular que se efectuará en el Parque Hotel, y que promete una gran concurrencia de aficionados.

**EN LA VECINA ORILLA,**  
NUESTRA DELEGACIÓN HABIA CONCERTADO UN MATCH CON LA ASOCIACION DE AMATEURS. — SUSPENSION DEL MISMO.

En la tarde de ayer, llegó a nuestra Asociación un telegrama de la delegación que se encuentra en Buenos Aires, donde se solicitaba autorización para realizar un match con elementos de la Asociación de Amateurs (bajo la denominación de Federación Editorial Uruguaya), con el objeto de tratar un asunto de suma importancia.

**Sindicato de Artes Gráficas.** — Mañana a las 10 se reúnen las C. Administrativas de Unión de Limotipistas y S. de Artes Gráficas, en Río Negro 4180.

— El lunes a las 20 y 30, en Galicia 1200, reunión de los graficos que trabajan en "La Editorial Uruguaya", con el objeto de tratar un asunto de suma importancia.

**Comité Pro Federación Trabajadores del Municipio.** — En reunión efectuada por las Comisiones de O. Municipales de la limpieza pública, O. de la Rambla Wilson y Sindicato O. del Municipio Sección Niveles y Calzadas, Parque y Jardines, se sombró un Comité de nueve compañeros, tres por cada Sociedad. Este Comité hará todo lo que esté a su alcance hasta conseguir la unificación de todos los trabajadores del Municipio. — Es necesario que los O. del Municipio se unan todos como un solo hombre, formando la Federación de Trabajadores del Municipio.

Se invita a todos los trabajadores del Prado y los Obreros de las Comisiones Auxiliares de los siguientes Barrios: Reducto, Paso del Molino, Puente de las Duraznas, Pantano, Cerro y obreros del Cementerio de la Teja para la asamblea y conferencia que se efectuará hoy a las 20 y 30 en Fraternidad N.º 192, Barrio Victoria. Ningún obrero de los citados debe faltar a este llamado, a menos que sea traidor de su misma causa; no olvidar que la unión hace la fuerza. En este acto harán uso de la palabra el compañero C. González secretario de la F. O. R. U. y el compañero L. Llorente, y por el Comité, el secretario.

**MEDICOS**  
Dr. JUSTO F. GONZALEZ. — De regreso de Estados Unidos de Norte América y Europa, atiende preferentemente enfermedades del estómago e intestinos, infecciosas y de la sangre. — Calle Paysandú 1280. Teléf. 980. Correo. De 11:30 a 16:30, excepto sábados.

Dr. ANTONIO DE BONI. — Médico Veterinario. — Chacarrero 74 (Pocitos). — Teléf. 1271 (Cordón).

Dr. ESCUDERO NUNEZ. — Calle Yi, 1533.

**COELHO DE OLIVEIRA**  
DENTISTA  
Consultas todos los días hábiles  
URUGUAY 1077 Teléf. 61 0811/11 1111

**HERNIAS**  
Quebraduras

CURACION y  
tención inmediata por nuestro tratamiento especial para cada caso en concreto, en todas las edades y sexos.

FAJAS para todo efecto de vientre y operados. Señoras y niños atendida por señoras competentes. Pida un folleto por teléfono Uruguaya 2600 Central, Corres o personalmente. Cada suelta de 9 x 5 gratis.

**PORTA Hnos.**

**Alonso y Cía.**

Importante remate de Noche, de cantidad de artículos de Bazar y ferretería, enlazados, una motocicleta en marcha, balanzas, depósitos, medidas, relojes, centros de Mesa, pajarelas, canarios bancos de carpintero, tanques, máquina de coser "Gabinet", hermosos dormitorios de 1 y 2 Plazas, camas de bronce, comedores con cristalería, Sillería, cuadros, espejos, Alfombras, Ropelías, Perchas, Beladeras, Coches de niño, Hambreras, artefactos etc. etc.

El Sábado 2 de Octubre a las 8 en punto. La Comercial 18 de Julio 1229 Teléf. 2640 Córdoba. Jueves, Viernes y Sábados.

**Salvo, Campomar & Cía**

Surtido permanente de paños para librea y uniformes, y paños para billar. Calle Uruguay 169 al 975. — Montevideo.

**YANKEE**

Tipografía, Librería y Papelería  
Especialización en Trabajos tipográficos  
Tigre Norte Americano

se traduce corresponsal en el idioma auxiliar ESPERANTO.

San José, 1139 — Montevideo

## Sombrerería "PARISI"

Artículos para hombres

CAMISERIA

1817 :: AGRACIADA :: 1817

el Concejo Departamental.

Concluye negando la oportunidad de esa apelación por no corresponder.

El Concejo aprobó el alegato. Y terminada su misión el doctor Mezzera se retira.

Se aprueba la relación.

Entra a sala el doctor Caviglia poniéndose en consideración la relación de los asuntos a despacharse.

Un mensaje a dirigirse a la Asamblea General sobre el proyecto de funcionamiento de la Caja Nacional de Ahorro Postal, es motivo de algunas explicaciones y comentarios sobre los presupuestos y sobre los progresos de la Caja Postal. Terminado esto se aprueba la relación.

El mismo doctor Viera, llama la atención del Consejo, sobre la ya tan zanjada cuestión del azúcar, refiriéndose a las denuncias formuladas en estos últimos días. Manifiesta que existe verdadero interés en acuerdos concesionales en la exportación de azúcar argentino, que se refiere a la influencia de altos personajes políticos de nuestro país, para conseguir, mediante su mediación, determinadas concesiones en la exportación de azúcar. Entiende que esa alusión requiere una aclaración, ya que la forma vedada en que finé hecha puede dar lugar a suposiciones erróneas.

En cuanto a la gran cantidad de azúcar en tránsito que existe en la actualidad en los depósitos aduaneros, es una cuestión perfectamente legal y está de acuerdo con las disposiciones aduaneras en vigencia.

Se trata de azúcar despachada para Chile, que ha sido depositada en nuestra Aduana, donde, de acuerdo siempre con las leyes de tránsito, puede permanecer un año sin abonar derechos y otro año más pagando el correspondiente almacenaje. De manera que en esta cuestión no es posible tomar intervención alguna.

En lo que se refiere al azúcar consignado a firmas de esta plaza, aún no hay declaraciones sobre su destino, y si bien podría haber la expropiación — procedimiento no usado hasta la fecha — es una cuestión digna de ser muy estudiada, pues quizás no convendría expropiar por quanto se insiste una baja en el producto, debido a las excelentes cosechas de los mercados productores, Brasil, Cuba y algunos países europeos, que tienen gran abundancia del producto en cuestión. El doctor Viera insiste en que conviene averiguar las insinuaciones hechas en el Parlamento argentino. El consejo ratifica su anterior resolución, comisionando al ministro Caviglia para que intermedie del Ministerio de Relaciones se pida a la mesa de la Cámara argentina las aclaraciones del caso, sin perjuicio de que ese mismo secretario publique una nota oficial sobre la forma en que se han llevado las negociaciones en las adquisiciones de azúcar que hizo la Comisión Oficial encargada de su venta.

Dos asuntos.

De acuerdo con una resolución anterior, concurre a esta sesión el doctor Mezzera, quien empieza por dar algunas explicaciones sobre el asunto del señor M. Cal, ex secretario de la Junta de Minas, que ha hecho una cuestión de cierto volumen respecto a sus derechos para el puesto de secretario del Concejo Departamental.

A esto el doctor Mezzera, agrega, una exposición bastante extensa, ilustrada con opiniones fiscales, sobre la cuestión que suscitó el cambio de la nomenclatura de la ciudad de Minas, cambio ordenado por

El doctor Martínez, a nombre de la comisión de Hacienda, manifiesta que a su juicio no tienen mayor importancia las declaraciones formuladas por algunos diarios ya que parten en general esos comentarios, de una impresión falsa. El doctor Viera insiste en que conviene averiguar las insinuaciones hechas en el Parlamento argentino. El consejo ratifica su anterior resolución, comisionando al ministro Caviglia para que intermedie del Ministerio de Relaciones se pida a la mesa de la Cámara argentina las aclaraciones del caso, sin perjuicio de que ese mismo secretario publique una nota oficial sobre la forma en que se han llevado las negociaciones en las adquisiciones de azúcar que hizo la Comisión Oficial encargada de su venta.

Dos asuntos.

De acuerdo con una resolución anterior, concurre a esta sesión el doctor Mezzera, quien empieza por dar algunas explicaciones sobre el asunto del señor M. Cal, ex secretario de la Junta de Minas, que ha hecho una cuestión de cierto volumen respecto a sus derechos para el puesto de secretario del Concejo Departamental.

A esto el doctor Mezzera, agrega, una exposición bastante extensa, ilustrada con opiniones fiscales, sobre la cuestión que suscitó el cambio de la nomenclatura de la ciudad de Minas, cambio ordenado por

El doctor Martínez, a nombre de la comisión de Hacienda, manifiesta que a su juicio no tienen mayor importancia las declaraciones formuladas por algunos diarios ya que parten en general esos comentarios, de una impresión falsa. El doctor Viera insiste en que conviene averiguar las insinuaciones hechas en el Parlamento argentino. El consejo ratifica su anterior resolución, comisionando al ministro Caviglia para que intermedie del Ministerio de Relaciones se pida a la mesa de la Cámara argentina las aclaraciones del caso, sin perjuicio de que ese mismo secretario publique una nota oficial sobre la forma en que se han llevado las negociaciones en las adquisiciones de azúcar que hizo la Comisión Oficial encargada de su venta.

Dos asuntos.

De acuerdo con una resolución anterior, concurre a esta sesión el doctor Mezzera, quien empieza por dar algunas explicaciones sobre el asunto del señor M. Cal, ex secretario de la Junta de Minas, que ha hecho una cuestión de cierto volumen respecto a sus derechos para el puesto de secretario del Concejo Departamental.

A esto el doctor Mezzera, agrega, una exposición bastante extensa, ilustrada con opiniones fiscales, sobre la cuestión que suscitó el cambio de la nomenclatura de la ciudad de Minas, cambio ordenado por

El doctor Martínez, a nombre de la comisión de Hacienda, manifiesta que a su juicio no tienen mayor importancia las declaraciones formuladas por algunos diarios ya que parten en general esos comentarios, de una impresión falsa. El doctor Viera insiste en que conviene averiguar las insinuaciones hechas en el Parlamento argentino. El consejo ratifica su anterior resolución, comisionando al ministro Caviglia para que intermedie del Ministerio de Relaciones se pida a la mesa de la Cámara argentina las aclaraciones del caso, sin perjuicio de que ese mismo secretario publique una nota oficial sobre la forma en que se han llevado las negociaciones en las adquisiciones de azúcar que hizo la Comisión Oficial encargada de su venta.

Dos asuntos.

De acuerdo con una resolución anterior, concurre a esta sesión el doctor Mezzera, quien empieza por dar algunas explicaciones sobre el asunto del señor M. Cal, ex secretario de la Junta de Minas, que ha hecho una cuestión de cierto volumen respecto a sus derechos para el puesto de secretario del Concejo Departamental.

A esto el doctor Mezzera, agrega, una exposición bastante extensa, ilustrada con opiniones fiscales, sobre la cuestión que suscitó el cambio de la nomenclatura de la ciudad de Minas, cambio ordenado por

El doctor Martínez, a nombre de la comisión de Hacienda, manifiesta que a su juicio no tienen mayor importancia las declaraciones formuladas por algunos diarios ya que parten en general esos comentarios, de una impresión falsa. El doctor Viera insiste en que conviene averiguar las insinuaciones hechas en el Parlamento argentino. El consejo ratifica su anterior resolución, comisionando al ministro Caviglia para que intermedie del Ministerio de Relaciones se pida a la mesa de la Cámara argentina las aclaraciones del caso, sin perjuicio de que ese mismo secretario publique una nota oficial sobre la forma en que se han llevado las negociaciones en las adquisiciones de azúcar que hizo la Comisión Oficial encargada de su venta.

Dos asuntos.

De acuerdo con una resolución anterior, concurre a esta sesión el doctor Mezzera, quien empieza por dar algunas explicaciones sobre el asunto del señor M. Cal, ex secretario de la Junta de Min

# UN DIPTICO ILUSTRE

Plegaria que hice en el Acrópolis  
cuando hube llegado a  
comprender la Perfecta Belleza

“Noblesa! ¡oh belleza sencilla y verdadera! diosa cuyo significado es razón y sabiduría, tú cuyo templo es una lección eterna de conciencia y de sinceridad, tarde llegó al umbral de tus misterios; muchos remordimientos traigo a tus altares. Para encontrarte, he necesitado investigaciones innumerables. Sólo a fuerza de reflexiones, al precio de largos esfuerzos, he conquisitado la iniciación que conferías al Ateniense por medio de una sonrisa.

Yo he nacido, — diosa de los ojos azules, — de padres bárbaros entre los Cimerios buenos y virígueros que habitaban a orillas de un mar sombrío, erizado de peñascos, siempre azotado por las tempestades. Allí, apenas se conoce el sol; las flores son los musgos marinos, las algas y los mariscos colorados que se encuentran en el fondo de las bahías solitarias. Las nubes carecen de color, y hasta la alegría es allí un poco triste; pero de los peñascos salen fuentes de agua fría, y los ojos de las jóvenes son como esas verdes fuentes en que el cielo se mira sobre el fondo de hierbas onduladas.

Mis padres, desde hace tanto tiempo como podíamos remontarnos, se dedicaban a navegaciones lejanas, en mares que tus Argonautas no conocieron. Yo escuché, cuando joven, las canciones de los viajes polares; fui arrullado con el recuerdo de los bieles flotantes, de los mares brumosos casi como de leche, de las islas pobladas de pájaros que cantan a distintas horas y que, echándose a volar simultáneamente, oscurecen el cielo.

Sacerdotes de un culto exótico, traído por los Sirios de la Palestina, tomaron a su cargo el educarme. Me enseñaron largas historias de Cronos que ha creado el mundo, y de su hijo, que según dicen, ha realizado un viaje por la tierra. Sus templos son veces más altos que el tuyo, oh Euritnia! 1) y semejantes a florestas; pero no son sólidos, caen en ruinas al cabo de quinientos o seiscientos años; son fantasías de bárbaros que imaginan posible construir algo bueno fuera de las reglas que has trazado a tus inspirados, oh Razón! Pero estos templos me plasian; yo no había estudiado tu arte divino; y allí encontraba a Dios... En ellos se cantaban cánticos que recuerdo todavía “Salud, estrella del mar... reina de los que gimen en este valle de lágrimas”, o bien: “Rosa mística, Torre de marfil, Casa de oro, Estrella de la mañana”. Mira, diosa, cuando evoco estos cantos, mi corazón se deshace, me vuelvo casi apóstata. Perdoname esta ridiculez; tú no puedes figurarme el encanto que los magos bárbaros han puesto en estos versos, y cómo me cuesta seguir la razón desnuda.

Y después, ¡si supieras cuán difícil se ha hecho servirte! Toda nobleza ha desaparecido. Los Escitas han conquistado el mundo. Ya no hay repúblicas de hombres libres; no hay más que reyes surdidos de estípites decríptas, magestades que te hacen sonreír. Pesados Hiperbóreos llaman ligeros a los que te sirven. Una pomboería formable, una liga de todas las estupideces, extiende sobre el mundo una bóveda de plomo, bajo la cual uno se ahoga.

¡Aún los que te honran, deben temerte piedad! ¡Te acuerdas de aquel Caledonio que, hace cincuenta años rompió tu templo a

martillazos para transportarlo a Thulé? Así proceden todos... Yo he escrito, según algunas de las reglas que tu amas, oh Teocnóe. (2) la vida del joven dios a quien serví en mi infancia; y me tratan como a un Esmero. 3) me escriben para preguntarme qué fin me he propuesto; no estiman sino lo que sirve para hacer fructíferas sus mesas de trapezitas 4) ¿Y por qué se escribe la vida de los dioses ¡oh cielo! si no es para hacer amar lo divino que en ellos hubo, y para mostrar que eso vive todavía y vivirá eternamente en el corazón de la humanidad?

Recuerda aquél día, del arcontado de Dionysodoro, en que un rico y pequeño judío, hablando el griego de los Sirios, vino aquí, recorrió tu atrio sin comprender, leyó caprichosamente tus inscripciones y creyó encontrar en tu recinto un altar dedicado a un dios que sería “el dios desconocido”. Y bien, ese pequeño judío lo trajó; durante mil años se te ha tratado de ídolo, oh Verdad! Durante mil años el mundo ha sido un desierto en que no germinaba ninguna flor. Durante ese tiempo, tu callabas, oh Salpín, clarín del pensamiento! Diosa del orden, imagen de la estabilidad celeste, se era culpable por amarte, y hoy que a fuerza de concienzudo trabajo hemos logrado acercarnos a tí, se nos acusa de haber cometido un crimen contra el espíritu humano rompiendo cadenas que claudia Platon.

“Sólo tú eres joven, oh Coral! (5) Sólo tú eres pura, oh Virgen! Sólo tú eres sana, oh Hygia! (6) Sólo tú eres fuerte, oh Victoria! Tu guardas las ciudades, oh Promacos! (7) Tú tienes de Marte lo que has menester, oh Área! (8) La paz es tu fin, oh Pacifica! Legisladora, fuente de constituciones justas. Democracia, tu cuyo dogma fundamental es que todo bien viene del pueblo, y que, donde no hay pueblo para nutrir e inspirar al genio, no hay nada, enséñanos a extraer el diamante de las multitudes impuras.

“Providencia de Júpiter, obrera divina, madre de toda industria, protectora del trabajo, oh Ergané! (9) Tu que ennobles al trabajador civilizado y lo colocas tan por encima del Escita perezoso; Sabiduría, tú que Zeos engendró después de haberse replegado sobre sí mismo, después de haber respirado profundamente; tú que habitas en tu padre, enteramente unida a su esencia, tú que eres su compaña y su conciencia; Energía de Zeus, chispa que enciende y mantiene el fuego en los héroes y en los hombres de genio, haz de nosotros espiritualistas cumplidos, a volar simultáneamente, oscuramente, esas estrellas que te dan tu belleza, oh Renán!

El día en que los Atenienses y los Rodios lucharon por el sacrificio, preferiste habitar entre los Atenienses, como que eran más sabios.

Tu padre, no obstante, hizo que Plutos descendiera en áurea nube a la ciudad de los Rodios, por que ellos también habían prestado homenaje a su hija. Y los Rodios fueron ricos; pero los Atenienses tuvieron el espíritu, es decir, la verdadera alegría, la eterna frescura, la divina infancia del corazón.

“El mundo no se salvará más que volviendo a tí, repudiando sus resabios bárbaros. Corremos, venimos en tropel, ¡Qué hermoso día aquél en que todas



La diosa de los ojos claros

las ciudades que han tomado restos de tu templo. — Venecia, París, Londres, Copenhagen, — repararán su falta, formarán largas teorías sagradas para devolverte los restos que poseen, diciéndote: “Perdóname, diosa!, era para salvarlos de los malos genios de la noche”, y reconstruirán tus muros al son de la flauta, para expiar el crimen del infame Líandro! Despues irán a Esparta, a maldecir al suelo en que estuviste este despotismo de errores sombríos, y a insultarlo porque ya no está.

“Firme en tí, yo resistiré a mis fatales consejeros: a mi escepticismo, que me hace dudar del efecto, preferiré habitar entre los Atenienses, como que eran más sabios.

Tu padre, no obstante, hizo que Plutos descendiera en áurea nube a la ciudad de los Rodios,

por que ellos también habían prestado homenaje a su hija. Y los Rodios fueron ricos; pero los Atenienses tuvieron el espíritu, es decir, la verdadera alegría, la eterna frescura, la divina infancia del corazón.

“El mundo no se salvará más

que volviendo a tí, repudiando

sus resabios bárbaros. Corremos,

venimos en tropel, ¡Qué hermoso

día aquél en que todas

esta sociedad, esta filosofía, esta religión hubiera vencido a las otras y sería la única que viviera en la hora actual. Todos los que hasta aquí, han creído tener razón se han engañado, lo venmos claramente. (4) Podemos, sin loca fantacía, creer que el porvenir nos juzgará como nosotros juzgamos lo pretérito? He aquí mis blasfemias que me sugiere mi espíritu profundamente viado. Una literatura que, como tú, fuera sana desde todo punto de vista, no provocaría más que hastío.

“Tú sonríes de mi ingenuidad. Sí, hastío... Estamos corrompidos: ¿qué hacer? Iré más lejos, diosa ortodoxa, te diré la depravación íntima de mi corazón: Razón y buen sentido no bastan.

Hay poesía en el Estrimón helado y en la embriaguez del Tracio. Vendrán siglos en que tus discípulos pasarán por los discursos del fastidio. El mundo es más grande de lo que tú crees. Si hubieses visto las nieves del polo y los misterios del cielo austral, tu frente, oh diosa, siempre tranquila, no sería tan serena, tú testa, más amplia, abarcaría diversos géneros de belleza.

“Eres verdadera, pura, perfecta; tu mármol no tiene mácula; pero el templo de Hagia Sofia, que está en Bizancio, produce también un efecto divino con sus ladrillos y sus yesones. Es la imagen de la bóveda del cielo. Estallará; pero si tu celo debiese ser bastante amplia como para contener una multitud, estallaría también.

“Un inmenso río de olvido nos arrastra a un abismo sin nombre. ¡Oh abismo! tú eres el dios único. Las lágrimas de todos los pueblos son verdaderas lágrimas. Los sueños de todos los sabios encierran una parte de verdad. Aquí abajo, nada hay sino simbolo y sueño. Los dioses pasan como los hombres, y no serán bueno que fiesen eternos. La fe que se les ha tenido jamás debe ser una cadena.

“Se está en paz con ella cuando se le ha enjuvelado cuidadosamente en el cendal de púrpura en que duermen los dioses muertos.

RENA

(Traducción de Luis Lenoir).

(1) Euritmia: Medida perfecta, corrección en las proporciones.

(2) Teocnóe: Pensamiento divino, entendimiento de Dios.

(3) Esmero: Historiador y filósofo de principios de la era cristiana, que se propuso poner de manifiesto en sus obras las debilidades de los dioses, y mostrárselas animados de pasión.

(4) Renán: Teólogo y filósofo alemán.

(5) Coral: Diosa de la flora-

nes humanas. Fue sindicado y arboricido como impio.

(6) Hygia: Salud. También tiene el significado del adjetivo: sana. Atenea Hygia o Atenea Hygieya era muy adorada entre los griegos, aún cuando algunas tradiciones hacen de Higia una diinidad especial, que sería madre de Asclepio, según algunos poetas, y esposa de este dios según otros. De Hygia deriva higiene.

(7) Promacos: La que combate en primera fila. Una leyenda asegura que Atenea combatió en Maratón a la vanguardia de los griegos. Y poco después de ese combate se erigió en el Atica un templo a Atenea Promacos.

(8) Área: de Ares, nombre griego de Marte.

(9) Ergané: Obrera. En Atenas, sobre todo, se invoca mucho a Pallas Atenea adorándola Ergané.

(10) Arquegeta: Principal inspiradora. Orientadora suprema.

(11) Erecteo: Héroe que según una tradición helénica fundó Atenas y erigió el primer templo que tuvo el Atica en honor de Pallas. Según esta tradición, Erecteo, y no Theseo, habría sido el primer rey de Atenas. Los atenienses, después de muerto, lo adoraron como a un dios y lo consideraron su progenitor. Hay un templo erigido en honor suyo (Erecteo).

(12) Hipia: Ecuestre, Atenea, apesar del dictado de Pacífica con que suele honrarse, fue en su origen una divinidad guerrera, y varios artistas han esculpido su imagen ecuestre.

(Notas del traductor).

Publicamos a continuación el final del discurso pronunciado por Anatole France en la inauguración de la estatua erigida a Renán del Treguir, el 13 de enero de 1903. La estatua representa a Pallas Atenea trayendo para Renán una corona de oro.

## La respuesta de Pallas

Así como otrora a orillas de la mar azul que vió nacer la ciencia y la belleza, hoy, junto al sombrío océano cuya voz arrulla los sueños de una raza estoica, Pallas Atenea conversa con un amigo terrestre.

Y dice:

“Yo soy la sabiduría. Aún a los hombres mejores les es difícil reconocerme, a causa de mis velos y de las nubes que me envuelven, y por que, semejante al cielo, soy borrasca y serena.

“Pero tú, mi dulce Celta, tú me has buscado siempre, y cada vez que me has encontrado, has puesto todo tu ingenio y todo tu corazón en reconocerte. Y todo lo que de mí has escrito, poeta, es verdadero.

“El genio griego me hizo descender a la tierra, y la abandonó.

“Los Bárbaros que invadieron el mundo ordenado por mis leyes, ignoraban la medida y la armonía; la belleza les causaba miedo y les parecía pecado. Viéndome hermosa, no creyeron que yo fuera la sabiduría. Me expulsaron!

“Cuando, disipando una noche de diez siglos, se levantó la aurora del Renacimiento, volví a descender a la tierra. Visité a los humanistas y a los filósofos en sus celdas, donde guardaban esmeradamente algunos libros en el fondo de un cofre, y a los pintores y escultores en sus talleres que no eran más que humildes almacenes de artesanos. Algunos prefirieron dejarse quemar vivos antes que serme inútiles. Otros, siguiendo el ejemplo de Erasmo, escapaban por la ironía a las persecuciones de sus estúpidos adversarios.

“Uno de ellos, que era monje, reía tan groseramente narrando historias de gigantes, que yo hubiera considerado su risa como una ofensa para mis oídos, si ignorara que a veces la locura es sabiduría.

“Poco a poco, mis fieles crecieron en número y en fuerza. Los franceses fueron los primeros en levantarme altares, y un siglo entero de su historia me está dedicado.

“Desde entonces, desde que en sus altas regiones, el pensamiento es libre, recibo continuamente el homenaje de los sabios, de los artistas y de los filósofos. Pero eres tú quien me ha consagrado, quizás, el más austero y el más tierno de los cultos; es de tí de quien he recibido las más puras y fervientes plegarias. Sobre mi santo Acrópolis, ante mi Partenón en ruinas, tú me has saludado en el más armonioso lenguaje que se haya hablado en este mundo, desde los días en que mis abuelos depositaban su miel en los labios de Sófocles y de Platón.

“Los inmortales deben a sus adoradores mucho más de lo que cree. Les deben la vida. Es éste un misterio en el cual frusté iniciado. Los dioses reciben su alimento de los hombres; se nutren del vapor que sube de la sangre de las víctimas. Tú sabes que es necesario entender por esto que su substancia se compone de todos los pensamientos y todos los sentimientos de los hombres. Las ofrendas de los dioses buenos nutren a los dioses buenos; los negros sacrificios de la ignorancia y del odio robustecen a las deidades feroces. Tú lo has dicho: los dioses no son más inmortales que los hombres. Hay entre ellos alguno que viven dos mil años, — corta duración si se la compara con la de la tierra, o solamente con la de la humanidad, momento imperceptible en la vida de los mundos. En dos mil años, los solares ardientemente lanzados en el espacio, ni siquiera ofrecen señales de haberse desplazado.

“Pero no se engañaría porvenir: mis obras se conocerán por su estabilidad. Los edificios de la ignorancia el error se derrumban inmediatamente. Tú lo has dicho: Nada resiste, nada dura, a no ser lo que ha sido medido y calculado por mí, porque yo soy la providencia del orden y la armonía porque yo soy el pensamiento a todos los hombres que piensan la ciencia de todos los hombres que saben, tu ciencia y tu pensamiento, oh Renán!

“Has obtenido la inmortalidad a que aspirabas: todo lo que has concebido de bello y de bueno permanece, y nada de ello se pierde.

“Lentamente, pero siempre la humanidad realiza los sueños de los sabios.”

Anatole France.

(Traducción de Luis Lenoir)

“Has obtenido la inmortalidad a que aspirabas: todo lo que has concebido de bello y de bueno permanece, y nada de ello se pierde.

“Lentamente, pero siempre la humanidad realiza los sueños de los sabios.”

Anatole France.

(Traducción de Luis Lenoir)

“Has obtenido la inmortalidad a que aspirabas: todo lo que has concebido de bello y de bueno permanece, y nada de ello se pierde.

“Lentamente, pero siempre la humanidad realiza los sueños de los sabios.”

Anatole France.

(Traducción de Luis Lenoir)

“Has obtenido la inmortalidad a que aspirabas: todo lo que has concebido de bello y de bueno permanece, y nada de ello se pierde.

“Lentamente, pero siempre la humanidad realiza los sueños de los sabios.”

Anatole France.

(Traducción de Luis Lenoir)

“Has obtenido la inmortalidad a que aspirabas: todo lo que has concebido de bello y de bueno permanece, y nada de ello se pierde.

“Lentamente, pero siempre la humanidad realiza los sueños de los sabios.”

Anatole France.



La bocina "STEWART" le durará más que el auto en que la use  
Hay repuestos para la misma

Agentes exclusivos:  
Wm. Cooper & Nephews  
820 - Uruguay - 820

## PARTIDO SOCIALISTA

### CITACIONES

4.a sección. — El Comité Administrativo y la Comisión de Ministración de los locales, se reúne hoy a las 20.

5.a sección. — Hoy, a las 21, Asamblea. O. del D. Renovación del C. Administrativo. Asuntos varios.

6.a sección. — Hoy, a las 21, Asamblea.

— A los simpatizantes de la C. Exhortación: — No oblidéis vuestra adhesión a la C. Socialismo. No solo es un voto, dentro de filas la obra a realizar es enorme. Pronto fundaremos una cooperativa e iniciaremos con el nuevo programa una nueva era. Permanecer alejados de nuestro movimiento, cuando es necesario el esfuerzo de todos, esperar que otros hagan lo que nosotros podemos contribuir a hacer, es poner de manifiesto un quiebre censurable. No olvidéis que el triunfo de nuestra causa ha de ser la obra de nosotros mismos. Para ello, el Centro S. de la 6.a sección, os exhorta a que suscribáis la ficha de afiliación en su local, Curridabat 1549, los días jueves y sábados de 21 a 23. Es vuestro deber. — El Sr. General.

"F. Engels". — El lunes a las 21, están citados los miembros de la C. Fiscal, comp. Sisignoli, Ruggiero y Villar.

— El martes a las 21, Asamblea. O. del D.: A. B. C. Informe del delegado al Congreso. Elección del nuevo Comité Administrativo. Asuntos varios.

"Carlos Marx". — El lunes a las 20 y 30, Asamblea. Orden del día: Acta, correspondencia, informes de los delegados al Congreso, integrar el Comité Administrativo, asuntos varios. — Nada de faltas.

"Bebel" (15.a y 18.a) — El lunes, a las 20 y 30, Asamblea. O. del D.: Informe de los delegados al Congreso. Renovación del C. A. Asuntos varios.

### RESOLUCIONES

4.a sección. — El 29 de Septiembre se efectuó la asamblea general tomando las siguientes resoluciones: Aprobación de las actas anteriores y balance.

— Se aprobaron como afiliados a compañeros Félix Resta, Diego Cencio, Juan Carlos Martínez, y Alejandro Lorente; Se aceptó la renuncia del Secretario de Actas del ciudadano Arturo Cerviño, nombrándose en su reemplazo a Eugenio Presa y Vocal Juan Camardelli. Se dio por aprobado sin objeción el informe de los delegados al Congreso. Se encargó al Comité Administrativo para que resuelva lo más conveniente respecto al local. Aprobación de la actuación del delegado ante el Comité pro libertad González. El compañero González propone una moción para que se dé una serie de con-

ferencias doctrinarias, siendo aprobada; hace moción también para que se haga una fusión de Centros en la Capital y en los parajes más apropiados; resolviéndose el nombramiento de una comisión de estudio para que se resuelva al respecto. Altrrándi hace moción para que el Centro cambie en escudo por el de la República Socialista de los Soviets, dejándose a criterio del C. Administrativo. Se levantó la sesión a las 12 horas p. m.

### VARIAS

Balance del mitin Pro-Rusia  
Gastos de propaganda \$ 57.45  
Recaudado para el mismo \$ 70.50  
Déficit pagado por el Comité Ejecutivo \$ 26.63

## PARLAMENTARIAS

### EN DIPUTADOS

Presidiendo Sorin, sesión ayer la Cámara de Diputados.

Abierto el acto, toma la palabra Frugoni — Hago notar señor presidente la gran existencia de azúcar en los depósitos aduaneros y que la prensa hizo una alusión.

Propongo que se oiga al Ministro de Industrias. — Como se encontrara en antesales el citado Ministro, se resuelve tratar dicho asunto, en dicha sesión, y en primer término.

Ante las demás mociones previas, cabe mencionarse la formulada por Mibeil en el sentido de que se incluya en primer término de la orden del día de la sesión del lunes, la discusión de la moción presentada en el sentido de que se invite al Ministro de Obras Públicas con el fin de que dé informes sobre las razones que existieron para excluir de los beneficios de jubilación a los obreros del "Tren de Dragado". Formuló esta moción, por cuanto el orden que le ha tocado en la Orden del Día, significa que mi moción no llegaría a tratarse nunca. — Con eso se sigue la vieja norma de que las minorías no pueden solicitar interpelaciones a los ministros. A pesar de todos estos argumentos, dicha moción no prosperó.

Acto continuo se pasó a tratar la moción hecha por Frugoni sobre

La existencia del azúcar

El Ministro, indica la conveniencia de que se concrete lo que se solicita, hablando lo tanto Frugoni. El pedido de explicaciones que solicita es en virtud de que, es sabido que la prensa ha denunciado la existencia de grandes partidas de azúcar en los depósitos aduaneros.

Se dice, que dichas partidas se encuentran en tránsito, lo que no es cierto, sino que están haciendo grandes negocios con

el Poder Ejecutivo, por su pasibilidad, habiendo "lavado las manos" al delegar a los Concejos Municipales, todas estas cuestiones. — Es ridículo de que habiendo en depósito siete millones de kilos de azúcar, y suponiendo que la mitad estuviera en tránsito, el Estado no haya requisado el resto y dar al pueblo a precios, un artículo de tanta necesidad.

Terminado este asunto se pasó a tratar la creación de

### Radios para Menores

que no pudo discutirse nada por pasarse a

### ASAMBLEA GENERAL

Por moción de Sosa se alteró la orden del día, pasando a tratar el levantamiento del veto opuesto por el P. Ejecutivo sobre unas pensiones.

Alrededor de este punto se habló mucho sobre la cuestión constitucional, no pudiéndose llegar a nada concreto por haber quedado sin número.

## TEATROS

### SÓLIS

El gran concierto de hoy

Según lo hemos anunciado se realiza esta noche en este teatro el gran concierto a cargo del eminente pianista Ricardo Vives y la soprano Sra. Ninón Vallin.

Con este motivo la sala del viejo Coliseo se verá como en sus mejores días, pues la gran expectativa que el anuncio del concierto de estas dos verdaderas eminentes despertó en nuestro público, hace esperar que el éxito sea completo correspondiendo al acontecimiento artístico que representa esta velada.

Oiremos esta noche a uno de los másicos españoles que la crítica ha señalado entre los de más talento y esperamos se repita aquí el suceso alcanzado en la vecina orilla donde el eminente artista recibió el más sincero y unánime beneplácito del público y de la crítica.

### "CINEMA Y TEATROS"

Aparecerá el 8 del corriente

Como lo venimos anunciando el día viernes 8 del corriente verá la luz pública en esta capital bajo la dirección de nuestro compañero de tareas Setiembre W. Altura el semanario del epígrafe, que se dedicará preferentemente a registrar el movimiento teatral rioplatense.

La dirección de la revista ha solicitado colaboraciones de los intelectuales de más valía entre ellos: Edmundo Bianchi, Emilio Frugoni, Víctor Pérez Petit, Enrique García Vellozo, Carlos M. Pacheco, José P. Bellán, Ulises Favaro, Dr. Francisco Imhoff, Cyro Scoseria, Otto Miguel Clione, Alfredo Varzi, Manuel Romero, Juan C. Rodríguez Prons, Alberto Vacarezza, Miguel H. Escuder y Alberto Novioli; los que en su mayoría han contestado con felicitaciones a los gestores de la idea y ofreciendo su más decidido concurso para esta obra cultural que propenderá a la difusión del teatro rioplatense.

### LOS QUE VALEN

La temporada que realiza en el teatro Catalunya la compañía de José Vico, nos ha dado una ocasión para ratificar el buen concepto en que siempre tuvimos

sobre la inteligente actriz Sra. María Díez.

### MARÍA DÍEZ

En las primeras horas de ayer rodada por la calle Rivera hacia afuera el wagon 52 de la línea 38 de la S. C. de M. a cargo del motormen Francisco García, cuando al llegar a Comercio, embistió violentamente a la jardinería conducida por Juan Dopacio al que acompañaba la señorita Olinda Pereyra, uruguaya, de 27 años de edad.

A causa del encontrón la Sra. Pereyra sufrió contusiones en la cabeza que le fueron curados por la A. P. El motorman fué detenido y remitido a la Cárcel Central.

### EL CARTEL DE HOY

Urquiza — Gran compañía de obras americanas de gran espectáculo. — A las 17. — "La sonata de la muerte" — A las 21 "La venganza del ajusticeado."

Solis — A las 21 y 15. Gran concierto a cargo de la soprano Ninón Vallin y el pianista Ricardo Vives.

Royal — A las 21. — Varietades.

Solis. — A las 17 y 15. Gran concierto Ninón Vallin - Ricardo Vives.

Artigas. — A las 21: 1a sección, "La orquídea"; 2a, (estreno) "La vendimia"; 3a, "Las hijas del capitán".

Catalunya. — A las 21 y 15: "El eterno anhelo" y "El pasado".

### LOS SUCESOS POLICIALES

#### DEL TRÁFICO

En las primeras horas de ayer rodada por la calle Rivera hacia afuera el wagon 52 de la línea 38 de la S. C. de M. a cargo del motormen Francisco García, cuando al llegar a Comercio, embistió violentamente a la jardinería conducida por Juan Dopacio al que acompañaba la señorita Olinda Pereyra, uruguaya, de 27 años de edad.

A causa del encontrón la Sra. Pereyra sufrió contusiones en la cabeza que le fueron curados por la A. P. El motorman fué detenido y remitido a la Cárcel Central.

#### EN EL PUERTO

Frente al Depósito N.º 21 en el Muelle Mántaras, la máquina N.º 3 de la Administración del Puerto conducida por el maquinista Angel Farfá se llevó por delante de un carro conducido por Domingo Acosta.

El conductor fué despedido del pescante, originándose al caer al pavimento lesiones en el cuerpo. La A. P. lo curó llevándolo al H. Maciel.

#### CHOQUE ENTRE TRANVIAS

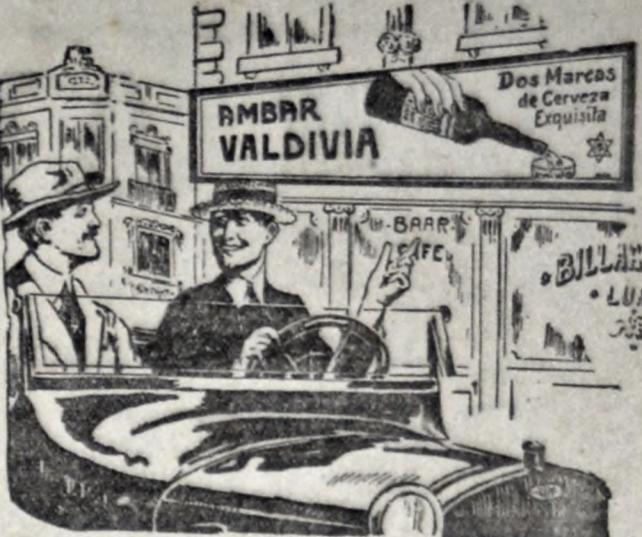
En las calles 18 de Julio y Yi se produjo ayer a media día un violentísimo choque entre dos tranvías eléctricos uno de "La Transatlántica" y otro de la S. C. de M. Este último que corría con exceso de velocidad por la calle 18 de Julio hacia afuera, embistió al wagon de "La Transatlántica" que marchaba por la calle Yi hacia el norte descarrilando, el que una vez fuera de la vía se fué sobre la vereda, derribando un árbol y ocasionando varios desperfectos en el balcón de la finca N.º 1363 de la calle Yi. No hay que lamentar felicemente desgracias personales. Los motormen Luis Rocha y Ramón Céspedes se encuentran detenidos.

#### OBRERO EN DESGRACIA

Antonio Rodríguez, español, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle Paysandú 934, trabajaba ayer con una sierra en el interior del Aserradero de la calle Cerro Largo 759 propiedad de los Sres. Cavaro y Cia y en un descuido la máquina le tomó tres dedos de la mano izquierda, seccionándoselos. La A. P. lo atendió llevándolo después al H. Maciel, donde quedó en asistencia.

#### MORDIDO POR UN PERRO

En circunstancias en que Juan Fernández domiciliado en la calle Durazno 1182, transitaba por la calle Canelones, al llegar a Andes fué mordido en la mano izquierda por un perro vagabundo. Fue atendido por la A. P. La sección 4.º practicó las averiguaciones necesarias para saber la procedencia del perro y ponerlo en observación.



Esas son las cervezas que yo tomo

### PROFUGO DETENIDO

Elementos de Investigaciones lograron detener ayer a José Maya, autor de las heridas que presenta Luciano Acosta. Llevado a la Oficina de la calle Juan C. Gómez, confesó allí su delito, siendo remitido a la Cárcel Central.

### ECONOMICOS

LA Nueva Ciencia de Curar, de L. Kuhne. Nos ha llegado la edición alemana. Precio: 2.50. Librería Klische, Rondeau núm. 1559.

V. Oct. 7 ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMEROS, nos acaba de llegar La Nueva Ciencia de Curar, de Kuhne. Precio: pesos 2.50. Librería Klische, Rondeau 1559. V. O. 7

ENFERMER



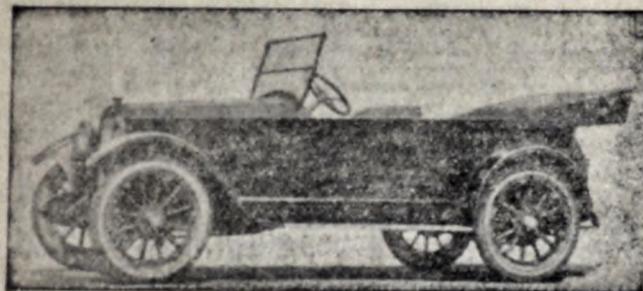
6 cilindros

# AUTOMOVILES



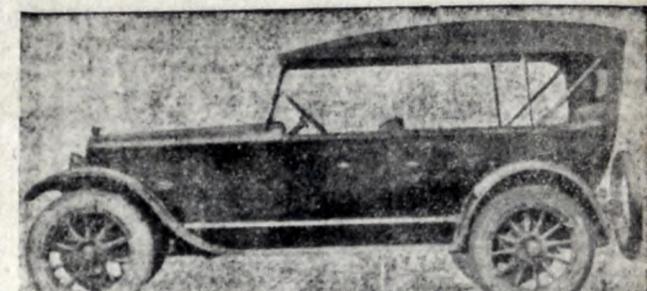
6 cilindros

(El hijo de Chandler)

**Magneto Bosch**

**Montevideo**  
**SAANDI 450 (PALACIO SARANDI)**

**Unicos Agentes en el Uruguay y Argentina**

**Magneto Bosch**

**Buenos Aires**  
**VICTORIA 1550 (PLAZA del CONGRESO)**

**LORIGORRY Hnos.**

**MERCEDES. 1168 MONTEVIDEO**

**MUEBLES SOLIDOS**

Dormitorios roble \$ 220.00  
 Comedores . . . . . 145.00  
 Salas . . . . . 45.00  
 Vestíbulos. . . . . 22.00

**MUEBLES SIN COMPETENCIA**

**GRAN MUEBLERIA Y TAPIERIA LA LIQUIDADORA**

## Noticias generales

Colecta pro víctimas israelitas. — El Sub-Comité pro víctimas israelitas de la guerra ha fijado los días 9 y 10 del cte. para la colecta de artículos de consumo y vestidos o ropas nuevas o usadas, destinados a socorrer al pueblo israelita. Se cita

a todos los israelitas para la asamblea que se efectuará hoy en la calle Yaguarón 1756.

El ahorro postal. — Hasta el 30 de Setiembre, hubo el siguiente movimiento en la Caja: 5.000 Depositantes o Ahorristas por \$ 14.425; 2.696 Depósitos ulteriores, 7.822; 90 Reintegros 637. Valores colocados en títulos de Deuda Pública 23.300.

el invierno próximo seguirá un periodo de energética reconstrucción económica, y la mayoría de las fuerzas de nuestra organización militar serán utilizadas para mejorar las condiciones de transporte y para conseguir carbón y materias primas para las industrias del país. Si no conseguimos la paz, continuaremos luchando; y no dudo de que ven-

### Comunicado ruso

LONDRES, 1.0 — Según un radiograma recibido de Moscú, el comunicado oficial del lunes dice: "Hemos abandonado la ciudad de Proskuroff. A veinte millas al sudeste de Slonim y al este de Kobrin, los combates locales continúan. A catorce millas al nordeste de Kovno, hemos ocupado varias aldeas. En la región de Konstantinoff, estamos librando combates contra la caballería enemiga."

Las negociaciones en Riga LONDRES, 1.0 — El "Daily Express" publica un telegrama de Riga, anunciando que, como condición preliminar, el delegado de los soviets, Joffé, insiste en el reconocimiento de la independencia de Rusia, Lituania y Ucrania y propone una frontera al este de la línea de Curzon, dando así a Polonia partes de la Rusia y de la Volinia el ferrocarril de Brastitovsk a Cholm y la bifurcación a Ucrania y la ciudad de Berestitovsk. Las hostilidades cesarían cuarenta y ocho horas después de la firma. Por otras cláusulas, ambos países tomarán compromiso reciproco de no permitir el transporte de soldados y municiones a través de sus respectivos territorios.

ESPAÑA Progresos del Partido Socialista. — Declaraciones de Fernando de los Ríos.

PARÍS, 1.0 — Fernando de los

Ríos, profesor de ciencias políticas de la Universidad de Granada, manifestó en el curso de una entrevista, que el Partido Socialista español, es actualmente muy poderoso, y que los demás partidos se están desorganizando.

Hace tres años el Partido Socialista tenía 14.000 miembros y ahora cuenta con 52.000. El partido se halla aliado con la Unión General de Obreros que cuenta con 22.000 miembros, aparte de la Confederación General de Barcelona. El socialismo está penetrando rápidamente en todos los círculos de España. Sus representantes están obteniendo bancas en los concejos municipales, así como también en las Cortes. Diariamente se nota un aumento en la fuerza y prestigio del partido.

### Tremblor de tierra en Orihuela

MURGIA, 1.0 — El domingo a las 22.45, se produjo en Orihuela un vivo temblor de tierra de corta duración. Los habitantes de la ciudad pasaron momentos de verdadera alarma y muchas familias pernoctaron en el campo, por temor a que se repitiera el fenómeno sísmico.

La unificación del proletariado

MADRID, 1.0 — En la Casa del Pueblo se realizó la asamblea a la que estaban convocados los miembros de las dos fracciones extremas: socialistas y sindicalistas, con objeto de ultimar ciertos detalles que faltaba tratar respecto al pacto que se había establecido en días anteriores.

El diputado socialista Besteiro pronunció un brillante discurso, en el que terminó ratificando ese pacto, que determina la fusión de todos los elementos de ambas

fracciones; pero los delegados de los sindicatos le contestaron oponiéndose enérgicamente a esa unión, lo que dio motivo a que se produjeran varios incidentes. El representante de la Confederación del Trabajo, los desautorizó, presentando a doscientos niños, hijos de los huelguistas de Riotinto, en un estado lastimoso, con las visibles huellas del hambre, que causaron en los concurrentes una penosísima impresión.

### Continúa la huelga general en la Coruña

LA CORUÑA, 1.0 — Las autoridades locales han declarado que la tranquilidad entre el elemento obrero, ha sido completamente obtenida y que todos los servicios públicos están totalmente asegurados. La huelga general continua.

### ESTADOS UNIDOS

El entredicho con el japon

NEVA YORK, 1.0 — El pleito yanqui-nipón por la cuestión relativa a los inmigrantes japoneses no progresa mayormente, pues los puntos de vista de ambos gobiernos interesados son diametralmente distintos. Mientras tanto, la Legación Americana, después de una reunión agitadísima, ha resuelto pedir la prohibición absoluta de la inmigración asiática.

### INGLATERRA

Las negociaciones comerciales con Rusia. — Puntos de discusión. — Posible acuerdo. — Dificultades que surgen.

LONDRES, 1.0 — En circulos bien informados, se ha sabido que es posible que se llegue a un

acuerdo entre el gobierno británico y la delegación del soviet ruso, respecto al restablecimiento de las relaciones comerciales entre ambos países. Las dos cláusulas más severamente criticadas entre las que ha redactado la comisión, se refieren a las reclamaciones británicas a Rusia y a la garantía legal en cuanto al oro. Se ha declarado que la Comisión acepta la idea de que la gente formularse reclamaciones británicas y recomienda que el gobierno garantice que el oro ruso importado no se secuestra.

LA CORUÑA, 1.0 — Las autoridades locales han declarado que la tranquilidad entre el elemento obrero, ha sido completamente obtenida y que todos los servicios públicos están totalmente asegurados. La huelga general continua.

### ESTADOS UNIDOS

#### El entredicho con el japon

NEVA YORK, 1.0 — El pleito yanqui-nipón por la cuestión relativa a los inmigrantes japoneses no progresa mayormente, pues los puntos de vista de ambos gobiernos interesados son diametralmente distintos. Mientras tanto, la Legación Americana, después de una reunión agitadísima, ha resuelto pedir la prohibición absoluta de la inmigración asiática.

La huelga

LONDRES, 1.0 — Los "Jeders" de la Gran Unión Unica, entre los mineros de Alberta, han lanzado la orden de huelga para hoy y ha vuelto a hacer que la atención pública se preocupe de nuevo de la situación del conflicto minero, de que en los últimos días se había apartado.

INGLATERRA Protesta de los mineros belgas

BRUSELAS, 1.0 — Los mineros de los distritos centrales, han declarado una huelga de veinticuatro horas a fin de protestar contra el impuesto a los salarios y al retraso que sufre en el Senado la ley sobre el trabajo de ocho horas.

encargó al doctor Sobral de Campos que negociara un acuerdo con la C. G. T., ofreciendo una colaboración en los asuntos gubernamentales en general, pero la C. G. T. mostró rechazo muy intrascendente, y rechazó la oferta, agregando mantendría esa rectitud hasta tanto el gobierno cambiara su conducta con los trabajadores.

### TELEGRAMAS VARIOS

El Congreso socialista Checoslovaco. — Mensaje de Lenin

PRAGA, 1.0 — Al Congreso socialista checoslovaco, asistieron 3.000 delegados. El Congreso aprobó una resolución subrayando la importancia de Checoslovaquia, punto de unión entre el Este y el Oeste, repudiando al mismo tiempo los métodos maximalistas.

PRAGA, 1.0 — El "leader" maximalista señor Lenín, envió una carta a los comunistas pidiéndoles que se adhirieran a la tercera internacional, y que enarbolen la bandera roja, unida con los comunistas de las demás naciones.

### La guerra civil de China

LONDRES, 1.0 — Un telegrama de la Agencia Reuter recibido de Shanghai, cita a los diarios de Pekín, diciendo que las tropas de Cantón, bajo el mando del general Che Chung Ming, han tomado Cantón.

### Protesta de los mineros belgas

BRUSELAS, 1.0 — Los mineros de los distritos centrales, han declarado una huelga de veinticuatro horas a fin de protestar contra el impuesto a los salarios y al retraso que sufre en el Senado la ley sobre el trabajo de ocho horas.

## Trabajadores:

Con objeto de favorecer a todos los operarios de la República, la casa Alberto Brun y Cia., ha dispuesto desde la fecha hacer un descuento del 10% sobre los precios de venta de nuestra mercadería, sección Muebles y Bazar, a toda persona que justifique ser Operario en cualquier industria del país

**Alberto Brun y Cia.**

Rincón 544 esq. Ituzaingó  
PLAZA CONSTITUCIÓN

### FOLLETIN 24

**Doña Perfecta**  
POR B. PEREZ GALDOS

Aquel día tuvo una carta de su padre, en la cual éste se quejaba de no haber recibido ninguna de Orabajosa, circunstancia que aumentó las inquietudes del ingeniero, confundiéndole más. Por último, después de vagar largo rato solo por la huerta de la casa, salió y fué al Círculo. Entró en él como un desesperado que se arroja al mar.

Encontró en las principales salas a varias personas que charababan y discutían. En un grupo desentrañaban con lógica sutil difíciles problemas de Toros, en otro discutían sobre cuáles eran los mejores burros entre las castas de Orabajosa y Villa Sorrenda. Hasta el hasta lo su-

pebates y se dirigió a la sala de periódicos, donde hojeó varias revistas sin encontrar deleite en la lectura; y poco después, pasando de sala en sala, fué a parar sin saber cómo a la del juego. Cerca de dos horas estuvo en las garras del horrible demonio Amarillo, cuyos resplandecientes ojos de oro producen tormento y fascinación. Ni aún las emociones del juego alteraron el sombrío estado de su alma, y el tedio que antes le empujaba hacia el verde tapete, apartóle también de él. Huyendo del bullicio, dió con su cuerpo en una estancia destinada a tertulia, en la cual a la sazón no había alma viviente, y con indolencia se sentó junto a la ventana de ésta, mirando a la calle. Era ésta angostísima y con mas ángulos y recodos que casas, sombreada toda por la pa-

vorosa catedral, que al extremo alzaba su negro muro carcomido. Pepe Rey miró a todos lados, arriba y abajo, y observó un plácido silencio de sepulcro: ni un paso, ni una voz, ni una mirada. De pronto hicieron su oído rumores extraños, como cuchicheo de femeniles labios, y después el chirrido de cortinajes que se corrían, algunas palabaras, y por fin, el tararear suave de una canción, el ladrido de un falderillo, y otras señales de existencia social que parecían muy singulares en tal sitio. Observando bien, Pepe Rey vió que tales rumores procedían de un enorme balcón con celosías, que frente por frente a la ventana mostraba su corpulenta fábrica. No había concluido sus observaciones, cuando un socio del Casino apareció de súbito a su lado, y riendo le interpeló de modo:

"Ah! Sr. D. Pepe, ¡picarón! ¿Se ha encerrado usted aquí para hacer cocos a las niñas?"

El que esto decía era D. Juan Taftán, un sujeto amabilísimo, de los pocos que habían manifestado a Rey en el Casino cordial amistad y verdadera admiración. Con su carilla bermejillona, su bigote teñido de negro, sus ojuelos vivarachos, su estatura mezquina, su pelo con gran estudio peinado para ocultar la calvicie. D. Juan Taftán presentaba una figura bastante diferente de la de Antinio; pero era muy simpático, tenía mucho gragejo y felicísimo ingenio para contar aventuras graciosas. Reía mucho, y al hacerlo, su cara se cubría toda, desde la frente a la barba, de grotescas arrugas. A pesar de estas cualidades y del aplauso que debía causarle su disposición a las pitíctiles burlas, no era malidicen-

te. Queríanle todos, y Pepe Rey pasaba con él ratos agradables.

El que esto decía era D. Juan Taftán, un sujeto amabilísimo, de los pocos que habían manifestado a Rey en el Casino cordial amistad y verdadera admiración. Con su carilla bermejillona, su bigote teñido de negro, sus ojuelos vivarachos, su estatura mezquina, su pelo con gran estudio peinado para ocultar la calvicie. D. Juan Taftán presentaba una figura bastante diferente de la de Antinio; pero era muy simpático, tenía mucho gragejo y felicísimo ingenio para contar aventuras graciosas. Reía mucho, y al hacerlo, su cara se cubría toda, desde la frente a la barba, de grotescas arrugas. A pesar de estas cualidades y del aplauso que debía causarle su disposición a las pitíctiles burlas, no era malidicen-

te. Queríanle todos, y Pepe Rey pasaba con él ratos agradables.

— ¿Las conoce usted?

— Pues no las he de conocer. Las pobres están en la miseria. Yo no sé cómo viven. Cuando murió D. Francisco Troya, se hizo una suscripción para mantenerlas; pero esto duró poco.

— ¡Pobres muchachas! Me figuro que no serán un modelo de honradez...

— ¡Por qué no... Yo no creí lo que en el pueblo se dice de ellas!

Funcionó de nuevo la celosía. «Buenas tardes, niñas» — gritó Juan Taftán dirigiéndose a las tres, que artísticamente agrupadas aparecieron. — Este caballero dice que lo bueno se debe esconderse, y que abra ustedes toda la celosía.

(Continuará)